

?????? ?? ??? (????????? ??????)

19 ??? 2012 ?????? (*)

„????????????? ?? ??? ? ?? ??? ??? ??? ?? ??? — ??????, ?????????? ?? ? ??????????????
????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? — ?????????? ?? ?????????? ??????????
????????? ?????????? — ?????????? — ?????????? ?????????????? ?????????? — ?????????? ??
????? ?????????? — ??????? ?? ??????????“

?? ??? C?250/11

? ?????? ?????????????? ??????????, ?????????? ?? ?????????? ??? 267 ??? ?? Mokestini?
gin?? komisija prie Lietuvos Respublikos Vyriausyb?s (?????) ? ??? ?? 17 ??? 2011 ?, ?? ??????
? ??? ?? 20 ??? 2011 ?, ? ?????? ?? ?????????????? ?? ???

Lietuvos geležinkeliai AB

?????

Vilniaus teritorin? muitin?,

Muitin?s departamentas prie Lietuvos Respublikos finans? ministerijos,

????? (????????? ??????),

?????? ?? ?: ??? J.-C. Bonichot, ?????????? ?? ??????, ??? A. Prechal, ??? K. Schiemann
(?????????), ??? C. Toader ? ??? E. Jaraši?nas, ???,

????????? ??????: ??? Y. Bot,

?????????: ??? C. Strömholm, ??????????????,

?????? ?????????? ? ?????????? ??? ?? ?????????????? ? ? ?????????? ?????????? ?? 26
????? 2012 ?,

???? ?? ?????? ??????????, ??????????:

- ?? Lietuvos geležinkeliai AB, ?? J. Sakalauskas ? K. Švirinas, advokatai,
- ?? Vilniaus teritorin? muitin?, ?? ??? L. Markevi?ien?, ? ?????????? ?? ????????????,
- ?? Muitin?s departamentas prie Lietuvos Respublikos finans? ministerijos, ?? ??? A. Šipavi?ius, ? ?????????? ?? ????????????,
- ?? ?????????? ????????????, ?? ??? D. Kriau?i?nas ? ??? D. Stepanien?, ?
????????? ?? ????????????,
- ?? ?????????? ????????????, ?? ??? G. Papadaki ? ??? I. Bakopoulos, ? ?????????? ??
???????????,

- ?? ??????????? ???????, ?? ??? A. Steiblyt? ? ??? C. Soulay, ? ??????????? ?? ????????????,

?????? ????????, ????? ?? ??????????? ?? ??????????? ???????, ??????? ?? ???
?????????? ?? ??????????? ?? ???????????,

?????????? ???????????

???????

1 ?? ??????????? ??????? ?? ??????? ?? ??????????? ??:

- ??? 112, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? (??) ? 918/83 ?? ??????? ?? 28 ??? 1983
?????? ??????? ??????????? ?? ??????? ?? ??????????? ?? ??????????? ??????????????? (??
L 105, ????. 1; ??????? ?? ??????? ?? ??????????? ????, 2007 ., ??? 2, ??? 2, ??? 126),
?????? ? ??????? (??) ? 1315/88 ?? ??????? ?? 3 ??? 1988 ?. (?? L 123, ????. 2; ???????
?????? ?? ??????? ????, 2007 ., ??? 2, ??? 4, ??? 54, ??????? ??-??????
„?????? ? 918/83“),

- ??? 107, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? (??) ? 1186/2009 ?? ??????? ?? 16
?????? 2009 ??????? ?? ??????????? ?? ??????? ?? ??????????? ?? ???????????
????????????? (?? L 324, ??? 23),

- ??? 82, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? 83/181/??? ?? ??????? ?? 28 ??? 1983
?????? ?? ??????????? ?? ??????? ?? 14, ??????? 1, ????? ?) ?? ???????????
77/388/??? ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? ????? ??????????? ??
???????????? ?? ????? ?? ????? ?? (?? L 105, ??? 38; ??????????? ??????? ?? ???????????
????, 2007 ., ??? 9, ??? 1, ??? 45), ????????? ?? ????????? 88/331/??? ?? ??????? ?? 13
??? 1988 ?. (?? L 151, ??? 79; ????????? ?? ??????? ?? ????????? ?? ?, 2007 ., ??? 9, ???
1 ??? 83, ??????? ??-?????? „?????? 83/181“), ?

- ??? 84, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? 2009/132/?? ?? ??????? ?? 19 ???????
2009 ??????? ?? ??????????? ??????????? ??? 143, ????? ?) ??) ?? ???????????
2006/112/?? ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? ????? ??????????? ??????? ??
?????????? ?? ??????? ?? ????? (?? L 292, ??? 5).

2 ??? ??????? ? ??????? ?? ??????? ?? ??????? ?? ????? Lietuvos geležinkelai AB
(?????????? ??????????? ??????????? ???????????, ??????? ??-?????? „LG“) ? Vilniaus
teritorin? muijin? (?????????? ??????? ??????) ?? ????? ?? ??????????????? ?????? ? ?????
????? ??????????? ??????? (?????? ??-?????? „??“), ????? ? ?? ???????, ?????
?????????? ??????? ??????? ?? LG.

?????? ??????

?????? ?? ????

3 ??? 112 ?? ??????? ? 918/83 ? ??????? ?? ??? XXVII ?? ?????, ??????? „?????? ?
?????? ???????, ??????? ?? ? ??????? ??????? ??????? ? ??????? ?? ???????
?????????“.

4 ??? 112, ??????? 1, ????? a) ?? ??? ??????? ???????, ?? ?? ??????? ??
????????? ? ??????? ??????? ??????? ???????, ??????? ?? ? ??????????????? ??????????? ??
?????? ? ??????? ??????? ??????? ??????? ? ???????, ??????? ?? ???????????

?????????? ?? ????????.

5 ???? ?????? ??? 112, ??????? 2, ???? a) ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??
????????? ?????? ?????????? ?????????? ? ??????????, ????? ??????:

„????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? (????????????? ??????? ??? ??? ???
?????????), ????? ?? ??? ??? ??? ?????????? ? ?????? ?????????? ? ?????????????? ?
????? ?? ??????, ?????????? ?????? ?????????? ????:

- ?? ?????? ?? ????? ???, ?????????? ???????,
- ?????,,
- ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??, ?????????? ?? ?????????? ???
?????“.

6 ? ?????????? ?? ??? 112, ??????? 2, ???? ?) ?? ?????? ?????????? ?? ??????????,
????????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????,
????????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????,
????? ??? ?????????????, ?????????? ?? ? ??? ?????????, ?????????? ?????????? ??????????
????????? ?????? ??? „?????“, ?????? ?? ?????, ?????????????? ? ?????? ??? ?????
????????? ?????????? ?????.

7 ??? 113 ?? ?????????? ? 918/83 ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ??????????
????????????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????, ?????????? ?? ? ??????????????
????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????, ?? 200 ??? ?? ??????
????????? ?? ?????????.

8 ?????????? ? 1186/2009 ?????? ?????????? ? 918/83, ?????? ?? 1 ?????? 2010 ?. ???
107, ?????? 1, ???? a) ? ?????? 2, ???? a), ????? ? ??? 108 ?? ??? ??????
????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ??? 112, ?????? 1, ???? a) ? ?????????? 2,
???? a), ????? ? ??? 113 ?? ?????????? ? 918/83 ?? ?????????? ???, ? ?????????? ?? ???
????, ?? ?????????? ?? ?????????? ???.

9 ??? 82 ?? ?????????? 83/181 ? ?????? ? ??? VI ?? ???, ??? ? ?????? ? ??????????
„????? ? ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ? ?????? ? ??????????
?????????“.

10 ??? 82, ?????? 1, ???? a) ?? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??
????????? ??? ? ??? 112, ?????? 1, ???? ?) ?? ?????????? ? 918/83, ?? ??????
????????? ?? ? ?????????? ?????????? ??-????????? ?? ?????????? ?????? ??????????
????????, ? ??? ? ??? ?????????? ?? ??? ??? ???.

11 ??? 82, ?????? 2, ???? a) ?? ?????????? 83/181 ?????? ?????????? ??
????????? „????????? ?????? ?????? ?????? ??????“, ????? ? ?????????? ?? ??? ??????
? ?????????? ?? ?????? ? ??????, ? ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ?????????? ???
????????? ?? ? ??? 112, ?????? 2, ???? ?) ?? ?????????? ? 918/83.

12 ? ?????????? ?? ??? 82, ??????? 2, ????? ?) ?? ???????? 83/181 ?? ????????,
???????, ????, ?????, ???????, ???????, ?????, ?????????, ???????, ?????????, ?????????,
????????, ???????, ???????, ???????, ?????, ?????????, ???????, ?????????, ?????????,
???????? ???? ?????????? ?? ? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????
???????? ???? ?????????? ??? „?????????“, ?????? ? ?????????? ?? ?????, ??????????????
???????? ???? ?????? ?????????? ?????????.

13 ??? 83 ?? ?????????? 83/181 ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????????
????????????? ?? ??? ?? ?????, ??????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??
????????? ?????? ??????? ???????, ?? 200 ??? ?? ?????????? ?????????? ?? ???
????????.

14 ?????????? 2009/132 ?????? ?????????? 83/181, ??????? ?? 30 ?????? 2009 ?. ??? 84,
?????? 1, ??? a) ? ??????? 2, ??? a) ?? ?????????? 2009/132 ????? ??????????????
?????? ?? ?????????? ?? ??? 82, ??????? 1, ??? a) ? ??????? 2, ??? a) ??
????????? 83/181 ?? ?????????? ???, ? ?????????? ?? ???, ?? ?????????? ??
????????? ????. ?????? ??? 85 ?? ?????????? 2009/132 ?????? ?? ??????????
????????? ?????????? ?? ??? ?? ??? 83 ?? ?????????? 83/181.

????????? ????

15 ??? 40 ?? ????? ? IX-751 ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ???????
(Lietuvos Respublikos prid?tin?s vert?s mokes?io ?statymas No IX-751, Žin., 2002, ?? 35-1271,
2002 ?, ?? 40, 2002 ?, ?? 46, 2002 ?, ?? 48), ?????????? ?????? (Žin., 2004 ?, ?? 17-505,
?????? ??-?????? „?????? ?? ???“), ?????????? „?????? ?????? ?? ?????????? ??
?????? ?????? ?? ???“, ?????????? ? ??????? 1, ????? 21, ?? ?????? ?? ?????????????? ??
?? ??? ????? ?? „?????? ? ??????? ???????, ?????????? ?? ? ?????????? ?? ?????????? ??
????????? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????“.

16 ???? 18.1 ?? ?????? 438 ?? ?????????????? ?? 16 ????? 2004 ?. ??????
????????????? ?? ??????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? (d?l importuojam?
preki? neapmokestinimo prid?tin?s vert?s mokes?iu, Žin., 2004 ?, ?? 58-2048) ???????, ??
????????????? ?? ??? ??? ???, ?????????? ? ??? 40, ??????? 1, ????? 21 ?? ??????
?? ???, ?? ?????? ?? ???????, ??????? ??:

„? ?????????? ?????????? ?? ?????? — ?????? ? ?????????? ?????????? ?????????? ??
????????????? (? ?????????? ?????? ???????, ?????????? ? ?????????? ?????????? ??
?? ?????? ??????) — ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??
????????? ? ?????, ?????????? ?????? ? ???????, ?? ?????? ?????? ?? ??????? ??
????????? ? ?????????? ?????? ?? ?????????? ? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??
????????? ? ?????????? ?? ??? ?????? ??????“.

17 ??? 41 ?? ????? ? IX-1987 ?? ?????????? ?????? ?? ?????? (Lietuvos Respublikos
akciz? ?statymas, Žin., 2004 ?, ?? 26-802, ?????? ??-?????? „????? ?? ??????“),
????????? „?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ??????“,
????????? ? ??????? 1, ????? 8 ?????????? ?? ????? ??:

„????????????? ??????????, ??????? ? ?????????? ?????? ? ?????????????? ?????????? ?? ???????
?????? ? ? ?????????? ?????? ?????????? ?? ??????? ?????? ? ? ?????????? ???????, ??????? ?
????????????? ?????????????? ?? ???????????????, ?? ?????? ?????????? ??????? ? ?????? ??
????????? ??????? ? ?????????? ?????? ?? ?????????? ? ??????? ? ?????? ?????? ?? ?????? ??
????????? ??????“.

18 ????, 41, ??????? 2 ?? ?????? ?? ?????? ??????????, ?? ??????? ?? ?????????????? ?
?????????????, ??????? ? ??????? 1 ?? ??? ?????, ?? ?????????? ?? ?????????????? ???
????????? ?? ??? ?????.

19 ?????? 12 ?? ??????????? ?? ?????????? ?? ??????????????????? ?? ??? 41, ???????? 1,
????? 3—8 ?? ?????? ?? ??????, ??????? ? ??????? ? 821 ?? ??????????????? ?? 4 ??? 2002
?. (Žin., 2002 ?, ?. 56-2264), ???????, ?? ?? ?? ??????? ? ?????? ??????? ? ???
????????? ??????? „?????? ?? ?? ??????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????? —
????????? ? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? (? ?????????? ?????? ???????,
????????? ? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????? ??????????) — ?? ??????????
????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??????? ?? ??????, ?????????? ?????????? ?
??????, ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?????????? ? ??????????
????????? ?? ?????????? ? ??????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?? ?????????? ? ??????????????
?? ?????? ??????, ?? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ? ??????
????????? ???????, ? ??? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ? ??????

?????? ? ? ??????? ? ?????????????? ? ? ?????????????? ? ?????

20 ? ??????? ?? 1 ?????? 2005 ?. ?? 30 ????? 2010 ?. LG ??????? ??????? ???????
?????? ?? ??????????????? ????? ? ??????? ? ??????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ???????
?????????? (??????) ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? . ??????? ?? ??????? ?
?????????? ?? ??????????? ?? ???????????????, ??? ????? ?? ????? ? ?????? ? ??????????????
???????? ?? ??????????? ??? ? ??????????? ????? ?? ??????????? ?????????, ??? ?? ?? ????? ? ??????????
???????? ?? ???.

21 ??????????? ?????? ??????? ?? LG, ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ??? ??? ??
????????? ?? ????????, ?????? ?? ?????? ?????? ???? ?????????????? ?? ??????????????.
?????????????, Muitin? s departamentas prie Lietuvos Respublikos finans? ministerijos (?????????
„??????“ ??? ??????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????) ? ?????????? ? ????? ?? 26
????????? 2002 ?, ?? ?? ?? ?????? ??????? ? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????, ??????????????
????????? ?? ?????????? ?????, ?? ?? ?????????? ???????, ??? ??? ?????? ?? ?????? ??
????????? ??? ??? ?????? ?? ?????? ??? ? ???.

23 ? ?????? ?? 14 ??????? 2008 ?, , ?????????? ?? ?????????? ?????, ?????????????? ??????
???????, ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????????
????????? ?????????? ? ?????????????????, ?????????? ? ??? 112 ?? ?????????? ? 918/83 ??
??? 82 ?? ?????????? 83/181, ?? ??? ?? ?? ??????? ?? ?????????? ??????, ??????? ?? ?
????????????? ?????????? ?? ??????????????.

24 ? ?????? ?? 20 ??????? 2008 ?. ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? LG, ??
????????????????? ?? ??? ??? ??? ???, ?????????? ? ?????? ?? ???, ?? ?? ?????? ??
?????????. ? ??????? ?? ??? LG ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ???
????????? ? ?????????????? ?? ??? ?????? ??????????. ? ?????? ?? 27 ?????? 2009 ?.
????????? ?????????? ?????????? LG, ?? ?????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ??
??????, ?????? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??

25 ?????????? Vilniaus teritorin? muitin? ????????? ???? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??
????????? ?? 1 ?????? 2005 ?. ?? 30 ????? 2010 ?. ??? ?????? ? ????????, ??????? ??
????????????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ??????????????,
? ?? 16 ??????? 2010 ?. ?????? ?? LG ?????????? ??? ? VM320138M, ? ?????? ??
?????????, ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?? 28 860 895 LTL ?? ?????, ??? ???
????, ????? ?? ?????? ? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??? ??? ???.

26 ?? 6 ?????? 2011 ?. LG ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? „??????“ ??? ?????????????? ?? ??????????. ??? ?????? ?? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????????? ?????????????? ???, ?? 3 ??? 2011 ?. LG ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

27 ?????????? ?????????? ??????????, ?? ?????? ?? ?????????? ? 918/83, ? ?????? ??
????????? ?????????? ??????????, ?????????? ?????????? „????????? ??????????
?????????“, ??? ?????????????? ??????????? ?? ????? ??????????. ?? ?????????? ??????????
????? ? ??????? ? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ?? ? ?????? ?????????? ??????? ?????.. ?????? ??? ?????? ?? ? ?????????? ???
????????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??
???? ?????????? ?? ?????????? ?????????, ??? ?? ??? ??????, ?? ?????? ??????????
????????? ??????, ? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? (? ?????? —
?????????), ?????? ?? ?????? (? ?????????? ??????????) ? ?????? ?? ?????????? ??
????????? (?? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????????), ?? ??????????.

28 ??? ???? ?????? Mokestini? gin?? komisija prie Lietuvos Respublikos Vyriausyb?s
(???????) ?? ?????? ?????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ?????) ?????? ?? ???
????????????? ?? ? ?? ?????? ?? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????:

„1) ??????? ?? ?? ?? ???????, ?? ?????????????????? ?? ??????? ????, ??????????? ? ????, 112, ??????? 1, ????) ?? ?????????? ? 918/83 ? ????, 107, ??????? 1, ????) ?? ?????????? ? 1186/2009, ?? ??????? ?? ??????? ??????? ??????? ???????, ?????? ?? ???????????

2) ?????? ?? ?? ?? ??????, ?? ??????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ????????,
????????? ? ??? 82, ??????? 1, ????) ?? ?????????? 83/181[...] ? ??? 84, ??????? 1,
?????) ?? ?????????? 2009/132[...], ?? ??????? ?? ?????? ?????????? ???????, ?????? ??
??????????

3) ??? ?? ??????? ??????? ?? ?????????? ??????????????, ????. ?????? ?????? ?????? ????.
????????????? ? ????. 82, ??????? 1, ????. ?) ?? ?????????? 83/181[...]. ? ????. 84, ???????
1, ????. ?) ?? ?????????? 2009/132[...], ?????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?????????? ??
????????? ?????? ?? ?????????? ??????? ?? ?????????????? ?? ????. ????. ????. ????. ?? ??????, ????.
?????????, ?? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?????? ?? ??????, ????. ?? ?????? ?? ?????? ??
????????? ?? ?????????? ????. ? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??
????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??".

?? ?????????????????????? ?? ??????

29 ? ??????? ? ??????? ?? ??????, ?????? ??????? ?? ?? ??????????? ??????, ???????????
?????????? ????? ?? ??????? ?? ?? ??????? ?????? ??? 112, ??????? 1, ????? a) ??
?????????? ? 918/83, ??? 107, ??????? 1, ????? a) ?? ?????????? ? 1186/2009, ??? 82,
?????? 1, ????? a) ?? ?????????? 83/181 ? ??? 84, ??????? 1, ????? a) ?? ??????????
2009/132 ?????? ?? ?? ??????? ? ??????, ?? ?? ??????? ?? ??????????.

30 ??????? ?? ?? ????????, ?? ?? ??????? ?? ?? ?????????????? ??-????????? ????????,
????????? ?? ? ?????????????? ??????????? ?? „????????? ??????? ??????? ???????“,
????????? ?? ?????????????? ?? ??????, ?? ?????????????? ?? ?????? ?? ??? ??? ??? ???.

31 ?????????? ?? ?????????? ??????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ? ??? 112,
????????? 2, ??? a) ?? ?????????? 918/83, ??? 107, ?????? 2, ??? a) ?? ??????????
1186/2009, ??? 82, ?????? 2, ??? a) ?? ?????????? 83/181 ? ??? 84, ?????? 2, ???
a) ?? ?????????? 2009/132 ??? „????? ?????????????? ?????? ?????????? ??????????“,
????????? ?? ?????????? ???????, ??? ? ? ?????? ?????????? ?????? ??
????? ?????????? ?????? ?? ??????????, ??? ? ? ?????? ?????????? ?????? ??????.

32 ????????? ? ????, ?????? ?? ?????????????? ? ?????? 6, 8, 12 ? 14 ?? ?????????????? ???????,
????? ??????????? ?? ??????????? ?????? ?? ??????????? ?????????????? ??????????? ???????????
???????????????. ? ??????????? ?? ???????????, ????????, ??????, ??????, ????????, ????????,
???????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????,
???????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????,
???????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????, ????????,
???????, ????????, „????????????? ???? ?????????????? ?????? ?????????? ??????????“, ?????? ? ????????????
?? ?????? ? ??????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ???????????. ? ??????????? ?? ??????
?????????? ?? ..?????? ?????? ?????? ??????????“.

33 ? ?????????? ?? ??????? ? ?????? ??? ? ??? ?????????? ? ?????? ?????? ?????? ??
????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ? ?????????? . ? ?????? ?? ??????
????, ?????? ?????????????? ? ?????????? ? 918/83 ?? 1186/2009 ?????? ?? „?????????????
????? ?????????? ??????“, ?????????????? ? ?????????? 83/181 ? 2009/132 ?????? ??
„????? ?????? ?????? ??????“. ? ?????? ?? ?????? ???, ??????, ?????????????? ?
????????? ? 918/83 ?? 1186/2009 ?????? ?? „????? ?????? ?????? ??????“, ?
????????????? ? ?????????? 83/181 ? 2009/132 ?????? ?? „????????????? ?????? ?????? ?
?????“.

34 ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????
?????? ?? ?? ?????????? ???????, ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?? ?????????????? ?????
?????????? ?? ??????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?? ??????? ?
?????????? ??-????????? ?? ?????? ?????????? ? ?????? ?? ???????, ?? ?????? ?? ?? ??????? ??
? ??? (??.. ??-????????? ??????? ?? 29 ??? 2004 ?. ?? ??? Plato Plastik Robert Frank,
C?341/01, Recueil, ???, I?4883, ??? 64 ? ?????????? ??????? ?????????).

35 ?????????? ? ????? ??????? ?? ?? ????????, ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ??????????
? ?????????? ?? ???, ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ???????, ???????????????, ?????????? ??
?????????? ?? ?????????? ?? ???????????????, ?????????? ?? ?????????? ???????????, ???? ?? ???
????????, ?? ???? ?????? ?? ??????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ???????, ?????? ????
????? ?????????? ?? ?????? ???????, ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ????, ??
????? ? ??? (??. ? ??? ?????? ?????? ??????? ?? 10 ??? 2011 ?. ? ???? Skandinaviska Enskilda
Banken, C?540/09, ???????, ???, I?1509, ????? 20).

36 ?? ?? ??????? ?? ?????? ?? ??????????? ???????????, ??????????? ??????????? ?? ??????????? ?
?????????? ??????? ?? ?????? ?? ???????????, ?? ??????????????? ?? ??? ?? ??? ?? ???,
????? ?? ???, ??????????? ?? ??????????? ???????????, ??? ?? ???, ?? ??? ?? ???, ??
????? ??????????????? ??????? ?? ??????????? ?? ??????????? ??????? ?? ???????, ??
????? ???????, ?? ??????? ??????????? ?? ??????? ???????, ?????? ??????? ?? ?? ???????????
?? ??????????? ??????. ??????????????? ?? ??????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ??????????? ??
????? ?????? ???????, ?????? ??????? ??????? ?? ??????? ?? ??????????? ?? ???????, ??
????? ?????? ??????? ???????, ??? ?????? ??????? ??????????? ??????????? ?? ??????? ??????? ??
????????? ?? ??????????? ?? ??????? ??????? ??????????? ?? ??????? ??????? ?? ???,
????? ?? ??? ?? ???????.

37 ??? ??????? ?? ?? ??????, ?? ??????????? ??????????? ?? ???, ??????????? ??
?????????? ?? ??? 36 ?? ??????????? ???????, ??? ???????, ??? ?? ??? ?? ??????????? ??
??????????, ??????? ?? ??????????? ??????? ?? ??? 113 ?? ??????????? ?? 918/83, ?? 108
?? ??????????? ?? 1186/2009, ?? 83 ?? ??????????? 83/181 ?? ??? 85 ?? ???????????
2009/132, ??????????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ??????????? ??????????? ?? ??
???????? ?? 200 ????? ?? ??????? ?? ??????????? ?? ??? ???????.

38 ?? ?????? ?? ???, ?? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ????? ??????????? ?? ???
??????????, ?? ???????????, ??????????? ?? ???, ?? ???, ?? ?????? ?? ???, ??
?????????? ?? ??? ??????? ??????????? ?? ??? ?? ??????? 7 000 ????. ?? ??? ?????? ?? ???,
????? ??????????? ??????????? ?? ??? 2008 ?. LG ??????????? ?? ??? 136 ???????????,
?????????? ?? ??????? ???????, ?? ??? ??????? ?? ??? ??????? ??????????? ??????????? ?? ???
?????????? ?? ??????? ??????? ???????, ?? ??? ??????? ?? ??? ??????? ??????????? ??????????? ?? ???
?????????? ?? ??????? ?? ??????? ??????? ?? ??? ??????? ?? ??? ??????? ?? ??? ??????? ?? ???
?????????? ?? ??? 36 ?? ??????????? ??????? ?? ??? ??????? ?? ??????? ??????? ?? ??? ??????? ?? ???,
??????????, ??? ??????????????? ?? ??? ?????? ??????? ?? ??? ??????? ?? ??? ??????? ?? ??? ?? ???,
?????????? ??????????? ?? ???????.

39 ?? ??????????? ?? ???, ?? ??????????? ?? ??? ??????????? ?? ??? ??????? ?? ??? ?? ???,
?????????? ?? ??????????? ?? ???????????, ?? ??????????? ?? ??? ??????????? ?? ??? ??????? ?? ???,
????? ??????????? ?? ??? ?? ???, ??????????? ?? ??? ???????.

40 ???????????, ??????? ?? ??????????? ????? ?? ??? ??????? ?? ??? ??????? ?? ?? ???????,
????????? ?? ???????, ?? ??????? ?? ??????????? ?? ??? ??????????? ?? ??? ??????????? ??
????? ??????? ?? ??? ??????? ?? ??? (??.. ??-?????????? ??????? ?? 21 ??? 1991 ?. ??
???? Rauh, C?314/89, Recueil, ???. I?1647, ??? 17 ? ??????? ?? 1 ??? 2004 ?. ?? ???
Borgmann, C?1/02, Recueil, ???. I?3219, ??? 30).

41 LG ???????, ?? ??????????? ?? ??????????? ???????????, ??????????? ?? ???
?????????? ?? ??? ?? ??? ??????? ?? ??????? ??????????? ?? ??? ???????, ?? ??? ?? ???
????? ?? ??????? ?? ??? ???????.

42 ?????? LG ?????????????? ?????????? ?? ??????? ? ?????????? ?? ?????? ????????????
? ?????? ? ?????? ?????? ????????, ?????????? ??????????? ??
????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??
?????????. LG ?????????? ?? ?????? ????????, ?? ? ?????????? ?????? ??????????? ??
????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??????
????????????? ?? ?????????????? ??????????, ?????? ?? ? ?????????????? ?? ?? ???????????,
?? ?????? ??? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ??????
(?????? ?? 10 ????? 2008 ?. ?? ??? Marks & Spencer, C?309/06, ??????, ??? I?2283,
????? 49).

43 LG ???????, ?? ?? ?????????????? ?? ??????, ?????? ? ?? ???, ??????? ??????????
????????????? ??????????? ?? ????????????. ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ??
??????, ??? ?? ?? ?????? ?? ?????????? ???????, ??????? ?????????? ??????? ? ??? ?
????????? ?? ??????????????, ???-????? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????????
????????? ?? ?????????? ?? ???????, ?????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?? ??????????

44 ? ??? ?????????? ?????? ?? ?? ????????, ?? ???????? ?????????????? ????????
????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ??????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ??????
?????? ?????????? ?? ?? ?? ?????????? ??????? ?????????? ???????????, ?????? ??? ??????
????????? ?? ?? ?????????? ?????????? (?????? ?? 10 ????? 2006 ?. ?? ??? IATA ?
ELFAA, C?344/04, Recueil, ??? I?403, ??? 95).

45 ?????? ??? ?????????? ?????????? ??????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??????????,
????? ? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ??????? ?? ?????? ?????????? ?, ? ?????????? ??
????????? ?????????? ?????? ??? ?????????? ?? ???????, ?????? ?????????????? ?? ? ??????????????
????????? ??, ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ??? (??.. ??-?????????
????????? ?? 10 ?????? 2011 ?. ?? ??? Rank Group, C?259/10 ? C?260/10, ??????, ???
I?10947, ??? 32 ? ?????????? ??????? ???????).

46 ??? ??? ??? ???? 96 ?? ?????????? ?? ??? IATA ? ELFAA, ??????? ??-???,
????? ??????????, ?? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ??????????????????,
????? ?????? ?????????? ?? ??????????????, ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ??
????? ?? ??? ?????? ??????????, ?? ? ??????.

47 ?????? ???, ?????? ?? ?????? 36—38 ?? ?????????? ???????, ??????? ????,
?????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ???????????,
?????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????, ?????????? ?? ??? ?? ?????? ??????????
??????.

48 ?????? ????, ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??
?????????? ?????????? ?? ???????, ?? ?? ?? ?????????? ?? ?? ???????????.

49 ?? ?????? ?????????? ??-??? ?????????? ?? ?????, ?? ?? ?????? ? ?????? ??????
?????? ?? ?? ???????, ?? ??? 112, ?????? 1, ??? a) ?? ?????????? ? 918/83, ??? 107,
?????? 1, ??? a) ?? ?????????? ? 1186/2009, ??? 82, ?????? 1, ??? a) ?? ??????????
83/181 ? ??? 84, ?????? 1, ??? a) ?? ?????????? 2009/132 ?????? ?? ?? ??????????
??????, ?? ?? ?? ??????? ?? ??????????.

50 ?????? ??????? ?? ?????? ? ?????? ???????, ?????? ?????? ?? ?????? ?? ??
?????????.

?? ?????????? ????????

51 ?? ?????? ?? ????????????????, ?? ?? ??????? ?? ???????? ?????????????? ???????????
????? ?????????????? ??????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ??? ??????????????
???????????, ??????????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ???????????.
???????????, ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ???, ?????????? ?? ??? ?? ??????????
??????, ?? ?????????? ?? ??????????????.

?? ?????????? ?????????? ?????? (????????? ??????) ????:

???? 112, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? (??) ? 918/83 ?? ?????? ?? 28 ??? 1983
?????? ??????? ??????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ???????????
???????????????, ??????? ? ??????? (??) ? 1315/88 ?? ?????? ?? 3 ??? 1988 ?,.
???? 107, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? (??) ? 1186/2009 ?? ?????? ?? 16
?????? 2009 ?????? ?? ??????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ???????????
???????????????, ??? 82, ??????? 1, ????? a) ?? ??????? 83/181/??? ?? ???????
?? 28 ??? 1983 ?????? ?? ??????????? ?? ??????? ?? ??? 14, ??????? 1, ????? ?)
?? ??????? 77/388/??? ?? ??????? ?? ?????????????? ?? ??????? ???????
????????? ??? ??????????? ??? ?? ?????? ?????, ?????????? ? ?????????? 88/331/??
?? ?????? ?? 13 ??? 1988 ?, ? ??? 84, ??????? 1, ????? ?) ?? ?????????? 2009/132/??
?? ?????? ?? 19 ??????? 2009 ?????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?? ??? 143,
????? ?) ?? ??????? 2006/112/?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ???
????????? ??????? ??? ??????????? ??? ?? ?????? ?????, ?????? ?? ?? ??????????
??????, ?? ?? ?? ??????? ?? ???????????.

??????

* ??? ? ? ??????????????: ???????.